



## RADA MIEJSKA w ZIĘBICACH

Ziębice - ul. Przemysłowa 10 - 57-220 Ziębice - woj. Dolnośląskie - Polska  
Tel. (074) 816-38-70 - Fax (074) 819-12-12 - E-mail: [urząd@ziebice.pl](mailto:urząd@ziebice.pl)

### UCHWAŁA Nr Nr XXXIX/258/09

Rady Miejskiej w Ziębicach

z dnia 30 grudnia 2009 roku

w sprawie zmian budżetu Gminy Ziębice na 2009 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. 142 poz. 1591 z 2001 r. z późn. zm.), art. 165 i 184 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249 poz. 2104) – Rada Miejska w Ziębicach Uchwala, co następuje:

#### § 1

##### 1. Zwiększyć dochody w budżecie gminy na rok 2009

<b>w dziale 700</b>	<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>		
rozd. 70095	Pozostała działalność		
§ 0970	Wpływy z różnych dochodów	o kwotę	16 000 zł
<b>w dziale 754</b>	<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>		
rozd. 75416	Straż Miejska		
§ 0970	Wpływy z różnych dochodów	o kwotę	60 zł
<b>w dziale 758</b>	<b>Różne rozliczenia</b>		
rozd. 75801	Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego		
§ 2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	o kwotę	15 230 zł

#### § 2

##### 2. Zwiększyć wydatki w budżecie gminy na rok 2009

<b>w dziale 801</b>	<b>Oświata i wychowanie</b>		
rozd. 80110	Gimnazja		
§ 4270	Zakup usług remontowych	o kwotę	15 230 zł
<b>w dziale 900</b>	<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>		
rozd. 90095	Pozostała działalność		
§ 4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	o kwotę	16 060 zł

#### § 3

##### 3. Dokonać zmian w budżecie gminy na rok 2009

*poprzez zmniejszenie wydatków*

<b>w dziale 600</b>	<b>Transport i łączność</b>		
rozd. 60016	Drogi publiczne gminne		
§ 4270	Zakup usług remontowych	o kwotę	22 500 zł
<b>w dziale 852</b>	<b>Pomoc społeczna</b>		
rozd. 85215	Dodatki mieszkaniowe		
§ 3110	Świadczenia społeczne	o kwotę	42 000 zł

*i zwiększenie wydatków*

<b>w dziale 900</b>	<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>		
rozd. 90003	Oczyszczanie miast i wsi		





## RADA MIEJSKA w ZIĘBICACH

Ziębice - ul. Przemysłowa 10 - 57-220 Ziębice - woj. Dolnośląskie - Polska  
Tel. (074) 816-38-70 - Fax (074) 819-12-12 - E-mail: [urząd@ziebice.pl](mailto:urząd@ziebice.pl)

§ 4300	Zakup usług pozostałych	o kwotę	7 500 zł
rozd. 90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg		
§ 4260	Zakup energii	o kwotę	37 000 zł
§ 4270	Zakup usług remontowych	o kwotę	5 000 zł
§ 6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	o kwotę	15 000 zł

### § 4

1. W związku ze zmianą w zakresie działu i rozdziału dotychczasowy załącznik Nr 12 Uchwały Nr XXVIII/204/09 Rady Miejskiej w Ziębicach z dnia 30 stycznia 2009 r. w sprawie budżetu gminy Ziębice na rok 2009 przyjmują brzmienie określone w załącznikach do niniejszej uchwały.

### § 5

#### Budżet po zmianach:

**Dochody – 37 890 310,25 zł**

**Wydatki – 41 945 742,25 zł**

**Deficyt budżetowy – 4 055 432 zł**

### § 6

Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Ziębic.

### § 7

Uchwała podlega ogłoszeniu przez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Ziębicach.

### § 8

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**PRZEWODNICZĄCY**  
**Rady Miejskiej**

*Janusz Sobol*





## RADA MIEJSKA w ZIĘBICACH

Ziębice - ul. Przemysłowa 10 - 57-220 Ziębice - woj. Dolnośląskie - Polska  
Tel. (074) 816-38-70 - Fax (074) 819-12-12 - E-mail: [urząd@ziebice.pl](mailto:urząd@ziebice.pl)

### UZASADNIENIE do Uchwały Nr XXXIX/258/09 Rady Miejskiej w Ziębicach z dnia 30 grudnia 2009 r.

w sprawie zmian budżetu Gminy Ziębice na 2009 rok

1. pisma Ministra Finansów Nr ST5/4822/41g/BKU/09 w sprawie zwiększenia części oświatowej subwencji ogólnej na rok 2009 o kwotę 15 230 zł,
2. zwiększono dochody z powodu wprowadzenia do budżetu niewygasających wydatków za rok 2009 w działach 700 i 754 na łączną kwotę 16 060 zł, a zwiększono wydatki w dziale 900 rozdział 90095 § 4010.

w § 3 pkt. 3 Uchwały dokonano następujących przeniesień wydatków:

- zmniejsza się wydatki na usługi w zakresie remontu drogi Skalice – Raczyce o kwotę 22 500 zł i przeznacza się na dofinansowanie usług związanych z oczyszczaniem miasta – akcja Zima o kwotę 7 500 zł oraz na zadanie inwestycyjne uzupełnienie punktów świetlnych na drogach w gminie Ziębice.
- zmniejsza się wydatki w zakresie dodatków mieszkaniowych o kwotę 42 000 zł i przeznacza się na oświetlenie ulic 37 000 zł i na zakup pozostałych (eksploatacja) o kwotę 5 000 zł.

**BURMISTRZ**

*Antoni Herbowski*  
dr Antoni Herbowski



Załącznik nr 12

Uchwały Budżetowej Nr XXVIII/204/09 z dnia 30 stycznia 2009

## Zadań inwestycyjnych na rok budżetowy 2009

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	rok budżetowy 2009 (8+9+10+11)	Planowane wydatki z tego źródła finansowania				Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych	środki wymienione w art. 5 ust.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
I.	400	40002	ZADANIA UJĘTE W WPI Wodociągowanie wsi - w tym:	4 100 000	380 000		380 000			Wydział Budow-
a)			Budowa sieci wodociągowej Kalinowice D i G - Wigańcice	3 800 000	80 000		80 000			wnictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkaniowej
b)			Opracowanie dokumentacji projektowej wodociągu Kalinowice D. i G., Wigańcice wraz ze Studium Wykonalności i opracowaniem map do celów projektowych	300 000	300 000		300 000			
2.	750	75023	Remont Ratusza w Ziębicach - etap II	300 000	300 000		300 000			Wydział Budow-
a)			- projekt modernizacji kotłowni i ogrzewania CO,	300 000	300 000					wnictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkaniowej
3.	900	90001	Gospodarka ściekowa w gminie Ziębice	49 506 275	1 329 516	94 000	1 235 516			
			Rozbudowa oczyszczalni ścieków w miejscowości Henryków oraz budowa kanalizacji sanitarnej w Gminie Ziębice							
a)			Kontrakt I - Rozbudowa oczyszczalni ścieków w Henrykowie - przygotowanie i realizacja	8 391 200						
b)			Kontrakt II - Budowa kanalizacji sanitarnej w gminie Ziębice - realizacja	35 478 200						
c)			Inżynier kontraktu	2 120 700						Jednostka
d)			Pomoc techniczna i prawna	755 300	107 581	37 300	107 581			Rcalizująca
e)			Funkcjonowanie Jednostki Realizującej Projekt	1 123 900	165 000	120 000	165 000			Projekt
f)			Koszty nabycia gruntów	44 800						
g)			Wykonanie dokumentacji projektowych - I i II kontakt	1 337 840	802 600	765 300				
h)			Koszty utworzenia JRP (remont pomieszczeń na biuro)	120 000	120 000	120 000				
i)			Koszty opracowania SW, aktualizacja SW, SIWZ na roboty, inżyniera kontraktu,	134 335	134 335	56 700	77 635			
			<b>razem str 1</b>	<b>53 906 275</b>	<b>2 009 516</b>	<b>94 000</b>	<b>1 915 516</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
4.	600	60016	Nawierzchnie drogowe	1 576 530	1 465 030		1 465 030			Wydział Budow- nictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkalniowej
a)			Budowa nowej nawierzchni drogowej na odcinku Wigańcice - Mników etap II	645 000	603 500		603 500			
b)			Modernizacja ulicy Mokrej w Ziębicach - kanalizacja sanitarna i deszczowa - nawierzchnia drogowa	431 530	391 530		391 530			
5.	801	80101	Budowa sali gimnastycznej pełnowymiarowej dla Szkoły Podstawowej Nr 2 przy Pl. Wolności w Ziębicachw Ziębicach	500 000 2 851 608	470 000 739 000		470 000 739 000			Ośrodek Opieki i Oświaty
6.	900	90002	ZADANIE NIE UJĘTE W WPI System gospodarki odpadami Śleza-Olawa -wykonanie Studium Wykonalności wraz z wnioskami aplikacyjnymi	65 000	65 000		65 000			Wydział Budow- nictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkalniowej
7.	900	90001	Budowa kanalizacji ściekowej przy ul. Przemysłowej 39 Przemysłowej 39 w Ziębicach	50 000	50 000		50 000			Wydział Budow- nictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkalniowej
8.	900	90015	Oświetlenie ulic - dodatkowe punkty świetlne na drogach w mieście i gminie Ziębice	85 000	85 000	0	85 000			Mieszkalniowej Wydział Budow- nictwa, Gosp. Komunalnej i Mieszkalniowej
a)			- opracowanie dokumentacji projektowej	20 000	20 000		20 000			
b)			- montaż punktów świetlnych	65 000	65 000		65 000			
9.	801	80101	Wymiana pokrycia dachowego budynku Nr 3 SP Nr 4 w Ziębicach	81 000	81 000		81 000			Ośrodek Opieki i Oświaty
10.	801	80101	Dokończenie docieplenia budynku szkolnego ZSS w Henrykowie	375 180	20 000		20 000			Ośrodek Opieki i Oświaty
11.	801	80104	Modernizacja pomieszczeń kuchni wraz z wymianą okien przy ul. Klasztornej w Ziębicach w bud. ZO-W w Ziębicach	230 000	127 500		127 500			Ośrodek Opieki i Oświaty
12.	801	80104	Remont szatni i korytarzy w budynku Przedszkola Publicznego w Henrykowie	15 300	15 300		15 300			Ośrodek Opieki i Oświaty
13.	801	80113	Zakup autobusu do przewozów szkolnych	92 000	92 000		92 000			Ośrodek Opieki i Oświaty
			razem str 2	5 421 618	2 739 830		2 739 830			



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
14.	700	70005	Splata raty za wykup budynku po SOSW w Ziębicach	224 000	36 500		36 500			Wydział Finansowy UM Ziębice
15.	750		Zakupy inwestycyjne	69 000	69 000	16 000	53 000			Wydział Ogólny
a)	750	75023	- Urząd Miejski w Ziębicach	50 000	50 000		50 000			GZRK
b)	750	75011	- Urzędy Wojewódzkie	3 000	3 000		3 000			SM
	750	75011	- Urzędy Wojewódzkie	16 000	16 000	16 000				WBGKiM
16.	600	60053	Ponadlokalna sieć internetowa EVITA	50 000	50 000		50 000			
17.	754	75412	Zakup sprzętu i wyposażenia - OSP	26 000	26 000		26 000			
18.	754	75412	Zakup sprzętu i wyposażenia - OSP	200 000	200 000	200 000				
19.	754	75416	Monitoring Rynku w Ziębicach	20 000	20 000		20 000			
20.	926	92695	Dofinansowanie do wykonania koncepcji dokumentacji budowy sali sportowej wraz z infrastrukturą towarzyszącą przy ZSP w Ziębicach	200 000	200 000		200 000			
21.	926	92695	Budowa boiska wielofunkcyjnego w Czerścycach + ogrodzenie	25 000	25 000		25 000			WBGKiM
22.	600	60016	Wiaty przystankowa	6 000	6 000	6 000				
23.	801	80101	Remont dachu szkolnego ZSS w Henrykowie	200 000	200 000		200 000			Ośrodek Opieki i Oświaty WBGKiM
24.	754	75412	Przebudowa zbiornika przeciwpożarowego w Bożnowicy	90 000	90 000		90 000			
			razem str 3	1 110 000	922 500	222 000	700 500			
			Ogółem:	60 437 893	5 671 846	316 000	5 355 846	0		

Ziębice, grudzień 2009r.

KB/MS